

# الصف السادس وماذا يليه؟

المواعيد الهامة لطالبات وطلاب الصف  
السادس واولياء امورهم في عام 2019

... لأن المرحلة ما بعد المدرسة هي مرحلة قبل المدرسة ايضا



## المعرض التعليمي في منطقة شيلركيتس

14 تشرين الثاني / نوفمبر 2019

المكان: مدرسة كارلس جارتن الواقعة في شارع كارلس جارتن شتراسه 7

نوفر الترجمة لكل من اللغة العربية والتركية والبلغارية والرومانية

### ست مدارس ثانوية تقدم نفسها

من الساعة 16:00 حتى 17:00 مساءً

كلمة التحية من السيدة كورته ، عضو مجلس المدينة والمسؤولة عن التعليم والمدرسة والثقافة والرياضة

يتم تقديم المدارس من طرف ادارات المدارس التالية:

< مدرسة ألبرت شفائتسر الثانوية

Albert-Schweitzer-Gymnasium

< مدرسة كامبوس أيفوي فيج الجماعية

Campus Efeweg (Gemeinschaftsschule)

< مدرسة أرنست أبه الثانوية

Ernst-Abbe-Gymnasium

< مدرسة أوتو هان الثانوية المندمجة

Otto-Hahn-Schule (ISS)

< مدرسة لينا مورجنشترين الجماعية

Lina-Morgenstern-Schule (Gemeinschaftsschule)

< مدرسة رونتجن الثانوية المندمجة

Röntgen-Schule (ISS)

ادارة الاجتماع : ماهي كريستيانس - روشاناي

### حلقات نقاش مع ممثلي ادارات المدارس وطالبات وطلاب

#### الصفوف العليا

الساعة 17:10 حتى 18:00 مساءً

يمكنكم التحدث مع ادارات المدارس في حلقات نقاش صغيرة. ستم الاجابة على كل اسئلتكم. كما سيحضر الحلقات طالبات وطلاب ابتدائيين سابقين سيقدمون تجاربهم المتعلقة بالانتقال من المرحلة الابتدائية الى المدارس اللاحقة (الثانوية).

التنظيم:

مكتب التنسيق المنتمي الى اتحاد شيلركيتس التعليمي

الاتصال : Azra Vardar, a.vardar@nbh-neukoelln.de, 030 2234 1126

## المعرض التعليمي في منطقة غروبيوس شتادت

21 تشرين الثاني / نوفمبر 2019

من الساعة 16:30 حتى 19:00

المكان: المدرسة ام ريجينواير الابتدائية الواقعة في شارع  
Johannisthaler Chaussee 328-340

يتم تقديم المدارس من طرف ادارات المدارس التالية:

< مدرسة كامبوس أيفوي فيج الجماعية  
Campus Efeweg (Gemeinschaftsschule)

< مدرسة هاينريش مان الثانوية المندمجة  
Heinrich-Mann-Schule (ISS)

< مدرسة هرمان فون هلمهولتز الثانوية المندمجة  
Hermann-von-Helmholtz-Schule (ISS)

< مدرسة ليوناردو دا فينشي الثانوية  
Leonardo-da-Vinci-Gymnasium

< مدرسة فالتر غروبيوس الجماعية  
Walter-Gropius-Schule (Gemeinschaftsschule)

التنظيم:

مكتب التنسيق المنتمي الى اتحاد غروبيوس شتادت التعليمي

الاتصال: Ilona Böttger, boettger@fields.de, 030 2809982-280

## ايام الباب المفتوح

تشرين الثاني / نوفمبر 2019 حتى كانون الثاني / يناير 2020

يمكنكم زيارة المدارس الثانوية المختلفة. انتهزوا فرصة التعرف على

مدارس مختلفة، وقدموا اسئلتكم!

سنخبركم عن المواعيد الدقيقة اثناء المعرض التعليمي في منطقة

شيلركيتس، كما يمكنكم الاستفسار عنها لدى المدارس مباشرة.

## الحوار الخاص بالانتقال

كانون الثاني / يناير 2020

يناقش المدرسون والمدربات في لقاءات فردية معكم ماهية التوصية

المدرسية لطفلكم. يمكنكم التشاور حول اختيار انسب المدارس.

## تسجيل طفلكم في المدرسة الثانوية المعنية

بين نهاية كانون الثاني / يناير وبداية شباط / فبراير 2020 (قبل العطلة

الشتائية)

الرجاء الاتفاق الهاتفي على موعد التسجيل في المدرسة المفضلة الاولى.

## معلومات واستشارة لأولياء الامور حول موضوع الانتقال المدرسي

الرجاء الاتصال بنا اذا وجدت لديكم اية اسئلة حول المدرسة الثانوية او اذا رغبتكم في الاستشارة. اننا مستعدون لمقابلتكم في مقاهي او ملتقيات اولياء الامور ونعرض لكم اجتماعات معلومات بلا مقابل.

مساعدة الطلاب مايا Schülerhilfe Maja

الاتصال: Mahi Christians-Roshanai, hallomaja@gmx.de, 030 62845991

مكتب التنسيق المنتمي الى اتحاد شيلركيتس التعليمي

الاتصال: Azra Vardar, a.vardar@nbh-neukoelln.de, 030 2234 1126

## معلومات اضافية

### المدارس الثانوية في بلدية نويكولن: المعلومات لاولياء الامور والاطفال

منشور توجيهي حول اختيار المدرسة المناسبة وشرح الفوارق بين انواع المدارس المختلفة

← تنزيل المنشور: [www.bildungsverbund-schillerkiez.de](http://www.bildungsverbund-schillerkiez.de)

(المنشور متوفر ايضا باللغة العربية والتركية والالمانية المبسطة)

بلدية نويكولن تطور مدارسها الثانوية (Neukölln macht Oberschule) منشور المعلومات التفصيلية بخصوص جميع المدارس الثانوية الواقعة في بلدية نويكولن.

← تنزيل المنشور: <https://tinyurl.com/Schulamt-Neukoelln>

(ادارة بلدية نويكولن, قسم التعليم والمدرسة والرياضة والثقافة)

### دليل المدارس في برلين للسنة الدراسية 2020/2019

معلومات حول طريقة التسجيل وانواع المدارس وقائمة كافة المدارس الثانوية في برلين.

← تنزيل المنشور: <https://tinyurl.com/Wohin-nach-Grundschule>

(الناشر: ادارة مجلس الشيوخ للتعليم والشبيبة والاسرة)



Bildungsverbund  
Schillerkiez

بيان الناشر والطابع وحقوق الطبع :

مكتب التنسيق المنتمي الى اتحاد شيلركيتس التعليمي

الاتصال: Azra Vardar

مكتب التنسيق المنتمي الى اتحاد شيلركيتس التعليمي 030 2234 1126 und 0176 7708 9759

a.vardar@nbh-neukoelln.de

مشروع تحت اشراف جمعية دار حسن الجوار نويكولن المسجلة

بتكليف ادارة بلدية نويكولن وبالدعم المالي في اطار برنامج «تأمين وتعزيز الاتحادات التعليمية المحلية» تحت اشراف ادارة مجلس الشيوخ للتعليم والشبيبة والاسرة

الترجمة اثناء المعرض التعليمي:

جمعية ناشجيلد فيرما المسجلة

Taschengeldfirma e.V.

[www.taschengeldfirma.net](http://www.taschengeldfirma.net)



Senatsverwaltung  
für Bildung, Jugend  
und Familie



وبالدعم المالي الاضافي في اطار برنامج المكافآت من طرف مدرسة كارل فايزه ومدرسة كارلس جارتن